



# Training Course for Employment Preparation for People of Japanese Descent

## — Preparatory course for Japanese language credential N4 —

### Takegawa and Kikugawa City, Shizuoka Prefecture

The Ministry of Health, Labour and Welfare aims to assist people of Japanese descent residing in Japan in acquiring relevant qualifications that will be useful in their search for stable employment in Japan in the hopes that this will ultimately lead to a better job.

**Japanese proficiency equivalent to completion of “Basic course Level 2” and desiring to study for the N4 Japanese Language Proficiency Test or other certifying examination. Persons should be familiar with how to study for certifying examinations and have formed self-study habits.**

#### Eligible candidates:

- In principle, people who are citizens of South American countries such as Brazil and Peru and have residence status such as “spouse or child of Japanese (Nihonjin no haigusha),” “permanent resident (Eijyusha),” “spouse or child of permanent resident (Eijyusha no haigusha)” or “long-term resident (Teijyusha).”
- Those who want to get a new job quickly, but find it difficult to get a stable job due to a lack of knowledge about laws and/or work styles in Japan and a lack of the necessary skills, and wish to acquire such knowledge and skills.
- Those who want to take up the challenge of taking the Japanese Language Proficiency Test.
- The person that Hello Work accepted an application.
- Those who attend the class without being absent.

#### Description of Training:

- Lecture using text for Japanese Language Proficiency Test
  - Practice tests in preparation for the Japanese Language Proficiency Test
  - Exercises for the Japanese Language Proficiency Test levels (given as homework)
- ※However, this course is not intended solely as a means of passing the Japanese Language Proficiency Test.

#### Dates:

Course	Course period	Time	Place (* See map overleaf)	Application deadline
Preparatory course for Japanese language credential N4	Sept 6, 2013 (Fri)~Nov 26, 2013 (Tue) 43 days, 120 hours	Mon, Tue, Wed, Fri 9:00~12:00	Biography Cycle Pavilion in City Office	Aug 27, 2013 (Tue)

\* The above schedules are subject to change.

**Fee:** Free (however, participants are responsible for their transportation costs).

**Place:** Biography Cycle Pavilion in City Office (free parking)

**Address:** Shizuoka-ken, Kakegawa-shi, Nagaya 1-1-4

**TEL:** 0537-24-8888

**Transportation (train):** 5 min walk by City hall,  
Bus or train from kakegawa-station

**How to Apply:**

- Consult Hello Work and follow the procedures (submit an application form).
- Please bring a photograph of yourself (3.0cm×4.0cm) and ID card (resident card, alien registration card or passport) with you for your application.

**Other:**

- The class may not be held if the number of participants does not reach 15.
- Please study hiragana and katakana before the training begins.

< Date of Placement Test >

**Date:** Aug 30, 2013 (Fri) 10:00 start

**Place:** Biography Cycle Pavilion in City Office

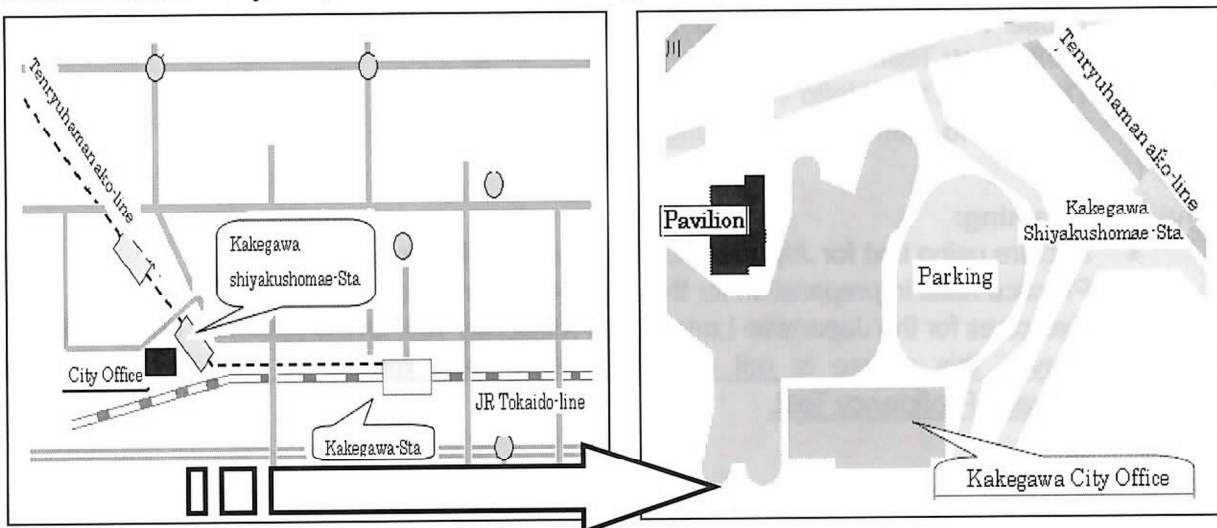
- All participants are required to take the placement test to determine Japanese level.
- Please note that if the test results indicate that none of the course levels would be appropriate for your level, you may be asked to participate in upcoming courses instead.

**Map of location:**

**Biography Cycle Pavilion in Kakegawa City Office**

(Kakegawa-shi, Nagaya 1-1-4) \* free parking

5 min walk from City hall, Bus or train from kakegawa-station



< Information >

★HELLO WORK KAKEGAWA

〒436-0073 Kakegawa-shi, Kinjo 71 ☎ 0537-22-4185

★JICE Local Coordinator: Tomiya Endo

☎ 080-5952-6831



# Training Course for Employment Preparation for People of Japanese Descent

## — Preparatory course for Japanese language credential N3 —

### Takegawa and Kikugawa City, Shizuoka Prefecture

The Ministry of Health, Labour and Welfare aims to assist people of Japanese descent residing in Japan in acquiring relevant qualifications that will be useful in their search for stable employment in Japan in the hopes that this will ultimately lead to a better job.

**Course for persons with Japanese proficiency equivalent to completion of “Basic course Level 3” or the “Preparatory Course for N4 Japanese Language Qualification”, and desiring to study for the N3 Japanese Language Proficiency Test or other higher level certifying examination. Persons should form self-study habits and aim to acquire qualifications useful for employment.**

#### Eligible candidates:

- In principle, people who are citizens of South American countries such as Brazil and Peru and have residence status such as “spouse or child of Japanese (Nihonjin no haigusha),” “permanent resident (Eijyusha),” “spouse or child of permanent resident (Eijyusha no haigusha)” or “long-term resident (Teijyusha).”
- Those who want to get a new job quickly, but find it difficult to get a stable job due to a lack of knowledge about laws and/or work styles in Japan and a lack of the necessary skills, and wish to acquire such knowledge and skills.
- Those who want to take up the challenge of taking the Japanese Language Proficiency Test.
- The person that Hello Work accepted an application.
- Those who attend **the class without being absent.**

#### Description of Training:

- Lecture using text for Japanese Language Proficiency Test
  - Practice tests in preparation for the Japanese Language Proficiency Test
  - Exercises for the Japanese Language Proficiency Test levels (given as homework)
- ※However, this course is not intended solely as a means of passing the Japanese Language Proficiency Test.

#### Dates:

Course	Course period	Time	Place (* See map overleaf)	Application deadline
Preparatory course for Japanese language credential <b>N3</b>	Oct 8, 2013 (Tue)~Feb 10, 2014 (Mon) 63 days, 120 hours	Mon, Tue, Thu, Fri 19:00~21:00	Takegawa City Office - <b>Daito Branch</b>	Sept 27, 2013 (Fri)

\* The above schedules are subject to change.

**Fee:** Free (however, participants are responsible for their transportation costs).

**Place:** Kakegawa City Office - Daito Branch (free parking)

**Address:** Shizuoka-ken, Kakegawa-shi, Mitsumata 620

**TEL:** 0537-72-1111

**Transportation (train):** 40 min by bus from Kakegawa-station

**How to Apply:**

- Consult Hello Work and follow the procedures (submit an application form).
- Please bring a photograph of yourself (3.0cm×4.0cm) and ID card (resident card, alien registration card or passport) with you for your application.

**Other:**

- The class may not be held if the number of participants does not reach 15.
- Please study hiragana and katakana before the training begins.

< Date of Placement Test >

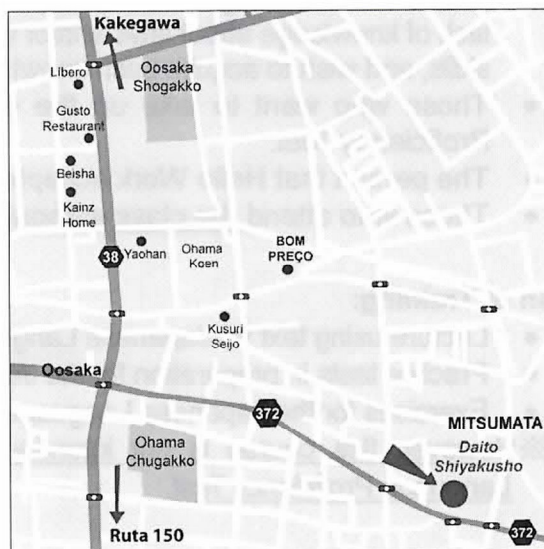
**Date:** Oct 1<sup>st</sup>, 2013 (Tue) 19:00 start

**Place:** Kakegawa City Office - Daito Branch

- All participants are required to take the placement test to determine Japanese level.
- Please note that if the test results indicate that none of the course levels would be appropriate for your level, you may be asked to participate in upcoming courses instead.

**Map of location:**

**Kakegawa City Office - Daito Branch**  
(Kakegawa-shi, Mitsumata 620) \* free parking  
40 min by bus from Kakegawa-station



< Information >

★HELLO WORK KAKEGAWA

〒436-0073 Kakegawa-shi, Kinjo 71 ☎ 0537-22-4185

★JICE Local Coordinator: Tomiya Endo

☎ 080-5952-6831

Conducted by JICE (Japan International Cooperation Center)  
[http://sv2.jice.org/e/jigyoutabunka\\_jisshi.htm](http://sv2.jice.org/e/jigyoutabunka_jisshi.htm)

